

## Newidiadau Argymhellir i'r Ddarpariaeth o Doiledau Cyhoeddus

## Changes Proposed to Provision of Public Toilets

Tabl 1 - Ar Gau drwy'r Flwyddyn

Table 1 - Closed Throughout The Year

Gweithredu o 31.10.2008

Operate from 31:10:2008

Cyf. Ref.	Tref neu Bentref Town or Village	Lleoliad / Location	Sylwadau / Observations	Arbedion/ Savings 2008/09 (cau/close 31.10.08)
2	Deiniolen	Stryd Fawr	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 2,542
3	Llan Ffestiniog		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 1,827
4	Llanfachreth		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 1,825
6	Llanegryn		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 1,823
9	Waunfawr	Stryd Fawr	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 2,498
12	Llanbedrog	Pentref / Village	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 2,591
14	Llanaelhaearn		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 993
15	Morfa Bychan	Caffi	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 0 *
16	Morfa Bychan	Camp	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 0 *
18	Blaenau Ffestiniog	Manod	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 1,808
26	Abersoch	Tyddyn Callod	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 0 *
27	Porthdinllaen		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 0 *
32	Aberdaron	Henfaes	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 1,776
45	Dinas Dinlle	Y Morfa Goch	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 0 *
47	Tywyn	Golden Sands	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 0 *

CYFANSWM / TOTAL

£17,683

Llai cost agor Traeth Aberdaron am 12 mis/  
Less cost to open Aberdaron Beach 12 month

-£ 4,098

ARBEDION / SAVINGS 2008/09

£13,585

\* Tymhorol ar hyn o bryd, felly dim arbedion o gau ar 31:10:2008

\* Seasonal at present, so no savings from closing on 31:10:2008

Tabl 2 - Newid i Tymhorol

Table 2 - Change to seasonal

Gweithredu o 31.10.2008

Operate from 31:10:2008

Cyf. Ref.	Tref neu Bentref Town or Village	Lleoliad / Location	Sylwadau / Observations	Arbedion / Savings 2008/2009 (newid / change 31.10.08)	
8	Bangor	Y Pier / Pier	Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 2,363	
11	Llanystumdwy		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 991	
20	Llwyngwrl		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,526	
21	Bryncrug		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,606	
22	Abergynolwyn		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,620	
23	Dyffryn Ardudwy		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,646	
24	Dinas Mawddwy		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,969	
25	Abermaw		Promenad y Gogledd	Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ - 990
31	Llanbedr			Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,939
37	Pwllheli		West End	Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,999
43	Clynnog	Neuadd Dyfi	Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 3,319	
53	Aberdyfi		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 2,263	
58	Tudweiliog		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 2,321	

ARBEDION / SAVINGS 2008/09 **£22,572**

Tabl 3 - Trafodaethau ynglyn a chyfrifoldebau

Table 3 - Discussions regarding responsibilities

Cyf. Ref.	Tref neu Bentref / Town or Village	Lleoliad / Location	
1	Caernarfon	Llanbeblig	
4	Llanfachreth		
5	Corris Uchaf		
7	Llandderfel		
10	Tremadog		
19	Llanuwchllyn		
24	Dinas Mawddwy		
25	Abermaw		Promenad y Gogledd
27	Porthdinllaen		
30	Nefyn		
32	Aberdaron	Lon Gam	
33	Morfa Nefyn	Henfaes	
42	Pennal	Traeth / Beach	
47	Tywyn	Golden Sands	
50	Bala	Heol Arenig	

Tabl 4 – Sefyllfa 1af Ebrill 2009 ymlaen

Table 4 – Situation 1<sup>st</sup> April 2009 onwards

Cyf. Ref.	Tref neu Bentref Town or Village	Lleoliad / Location	Sylwadau / Observations	Arbedion disgwyliedig / Anticipated savings
1	Caernarfon	Llanbeblig	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 8,423
2	Deiniolen	Stryd Fawr	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 6,103
3	Llan Ffestiniog		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 4,386
4	Llanfachreth		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 4,380
5	Corris Uchaf		Sefydlu partneriaeth/Establish partnership	£ 2,227
6	Llanegryn		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 4,377
7	Llandderfel		Cau neueraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 4,584
8	Bangor	Y Pier / Pier	Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 2,363
9	Waunfawr	Stryd Fawr	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 5,995
10	Tremadog	Stryd Fawr	Partneriaeth busnes/Business partnership	£ 3,000
11	Llanystumdwy		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 991
12	Llanbedrog	Pentref / Village	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 6,220
14	Llanaelhaearn		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 2,383
15	Morfa Bychan	Caffi	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 2,410
16	Morfa Bychan	Camp	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 2,410
18	Blaenau Ffestiniog	Manod	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 4,341
19	Llanuwchllyn		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 5,817
20	Llwyngwril		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,526
21	Bryncrug		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,606
22	Abergynolwyn		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,620
23	Dyffryn Ardudwy		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,646
24	Dinas Mawddwy		Sefydlu partneriaeth/Establish partnership	£ 1,969
25	Abermaw	Promenad y Gogledd	Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ - 990
26	Abersoch	Tyddyn Callod	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 3,017
27	Porthdinllaen		Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 3,075
30	Nefyn	Lon Gam	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 3,110
31	Llanbedr		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,939
32	Aberdaron	Henfaes	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 4,263
33	Morfa Nefyn	Traeth / Beach	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 3,299
37	Pwllheli	West End	Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 1,999
42	Pennal		Sefydlu partneriaeth/Establish partnership	£ 3,676
43	Clynnog		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 3,319
45	Dinas Dinlle	Y Morfa Goch	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£13,337
47	Tywyn	Golden Sands	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 4,922
49	Aberdaron	Traeth / Beach	Agor trwy'r flwyddyn/Open all year	£ -4,098
50	Bala	Heol Arenig	Cau neu eraill i wasanaethu/Close or others to run	£ 8,788
53	Aberdyfi	Neuadd Dyfi	Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 2,263
58	Tudweiliog		Newid i Tymhorol/Change to Seasonal	£ 2,321

Arbedion Blynyddol / Annual Savings

**£133,017**